

راتب الإمام

عمر بن عبد الرحمن العطاس

RATIB

Imam 'Umar ibn 'Abdur Rahman Al-'Aththos

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿١﴾

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٢﴾ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿٣﴾ مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ﴿٤﴾ إِيَّاكَ نَعْبُدُ
وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ﴿٥﴾ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ﴿٦﴾ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ
الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ﴿٧﴾

✽ أَعُوذُ بِاللَّهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ. (ثلاثا)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَوْ أَنْزَلْنَاهُ هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَلُ نَضْرِبُهَا
لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴿١١﴾ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ
الرَّحِيمُ ﴿١٢﴾ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيْمِنُ الْعَزِيزُ
الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿١٣﴾ هُوَ اللَّهُ الْخَلِيقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ
الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٢٤﴾

"Sekiranya Kami turunkan Al-Quran ini ke atas sebuah gunung, nescaya engkau akan melihat gunung itu tunduk serta terpecah-belah kerana takut kepada Allah. Dan (ingatlah) misal-misal perbandingan ini Kami kemukakan kepada umat manusia supaya mereka memikirkannya. Dialah Allah yang tiada Tuhan melainkan Dia, Yang Mengetahui perkara yang ghaib dan yang nyata. Dialah Yang Maha Pemurah lagi Maha Mengasihani. Dialah Allah yang tiada Tuhan melainkan Dia; Yang Menguasai (sekalian alam) Yang Maha Suci; Yang Maha Selamat Sejahtera (dari segala kekurangan); Yang Melimpahkan keamanan; Yang Maha Pengawal serta Pengawas; Yang Maha Kuasa; Yang Maha Kuat (menundukkan segala-galanya); Yang Melengkapi segala kebesaranNya. Maha Suci Allah dari segala yang mereka sekutukan

denganNya. Dialah Allah Yang Mencipta sekalian makhluk; Yang Mengadakan (dari tiada kepada ada); Yang Membentuk rupa (makhluk-makhlukNya menurut yang dikehendakiNya); bagiNya lah nama-nama yang sebaik-baiknya dan semulia-mulianya; bertasbih kepadaNya segala yang ada di langit dan di bumi; dan Dialah Yang tiada tolok bandingnya, lagi Maha Bijaksana." (Al-Hasyr 21-24)

✽ اَعُوْذُ بِاللّٰهِ السَّمِيعِ الْعَلِيْمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيْمِ. (ثلاثا)

Aku berlindung dengan Allah Yang Maha Mendengar, lagi Maha Mengetahui dari (gangguan) syaitan yang direjam. (3 kali)

✽ اَعُوْذُ بِكَلِمَاتِ اللّٰهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ. (ثلاثا)

Aku berlindung dengan Kalimah-kalimah Allah yang sempurna dari kejahatan makhlukNya. (3 kali)

✽ بِسْمِ اللّٰهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ، وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيْمُ. (ثلاثا)

Dengan nama Allah yang tiada memberi mudharat beserta namaNya itu sesuatu yang ada di bumi dan yang ada di langit. Dan Dialah Yang Maha Mendengar lagi Maha Mengetahui. (3 kali)

✽ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللّٰهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ. (عشرا)

Dengan nama Allah Yang Maha Pemurah lagi Maha Mengasihani. Dan tiada daya dan upaya melainkan dengan pertolongan Allah Yang Maha Tinggi, lagi Maha Agung. (10 kali)

✽ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. (ثلاثا)

Dengan nama Allah Yang Maha Pemurah lagi Maha Mengasihani. (3 kali)

✽ بِسْمِ اللّٰهِ تَحَصَّنَا بِاللّٰهِ، بِسْمِ اللّٰهِ تَوَكَّلْنَا عَلَى اللّٰهِ. (ثلاثا)

Dengan nama Allah, kami membentengi diri kami dengan Allah, dengan nama Allah kami bertawakkal kepada Allah. (3 kali)

✽ بِسْمِ آمَنَّا بِاللّٰهِ، وَمَنْ يُؤْمِنُ بِاللّٰهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِ. (ثلاثا)

Dengan nama Allah, kami beriman kepada Allah, dan barangsiapa beriman kepada Allah, tiada ketakutan lagi ke atas dirinya. (3 kali)

❁ سُبْحَانَ اللَّهِ عَزَّ اللَّهُ، سُبْحَانَ اللَّهِ جَلَّ اللَّهُ. (ثلاثا)

Maha Suci Allah, Maha Mulia Allah, Maha Suci Allah, Maha Besar Allah. (3 kali)

❁ سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ. (ثلاثا)

Maha Suci Allah, segala pujian bagiNya, Maha Suci Allah Yang Maha Agung. (3 kali)

❁ سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ. (أربعاً)

Maha Suci Allah, segala puji bagi Allah, tiada Tuhan melainkan Allah dan Allah Maha Besar. (4 kali)

❁ يَا لَطِيفًا بِخَلْقِهِ، يَا عَلِيمًا بِخَلْقِهِ، يَا خَيْرًا بِخَلْقِهِ، أَلْطَفَ بِنَا يَا لَطِيفُ يَا عَلِيمُ
يَا خَيْرُ. (ثلاثا)

Wahai Tuhan Yang Maha Lemah-lembut terhadap makhlukNya! Wahai Tuhan Yang Maha Mengetahui keadaan makhlukNya! Wahai Tuhan Yang Maha Mengetahui dengan mendalam akan segala rahsia makhlukNya! Berlemah-lembutlah terhadap kami, wahai Tuhan Yang Maha Lemah-lembut! Wahai Tuhan Yang Maha Mengetahui! Wahai Tuhan Yang Maha Mengetahui dengan mendalam! (3 kali)

❁ يَا لَطِيفًا لَمْ يَزَلْ، أَلْطَفَ بِنَا فِيمَا نَزَلَ، إِنَّكَ لَطِيفٌ لَمْ تَزَلْ، أَلْطَفَ بِنَا وَالْمُسْلِمِينَ.
(ثلاثا)

Wahai Tuhan Yang Sentiasa Berlemah-lembut! Berlemah-lembutlah terhadap kami dalam segala yang diturunkan (dari bala dan wabak). Sesungguhnya Engkau sentiasa berlemah-lembut, berlemah-lembutlah terhadap kami dan kaum Muslimin. (3 kali)

❁ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ. (40 مرة أو 100)

Tiada Tuhan (yang berhak disembah) melainkan Allah. (40 atau 100 kali)

❁ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ. (مرة)

Nabi Muhammad itu pesuruh Allah. (1 kali)

❁ حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ. (سبعاً)

Cukuplah Allah sebagai penolong kami, dan sebaik-baik tempat berserah. (7 kali)

❁ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ، اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِ وَسَلِّمْ. (إحدى عشر مرة)

Ya Allah! Limpahkanlah rahmat ke atas penghulu kami, Muhammad. Ya Allah! Limpahkanlah rahmat dan kesejahteraan ke atasnya. (11 kali)

❁ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ. (إحدى عشر مرة)

Aku memohon keampunan kepada Allah. (11 kali)

❁ تَائِبُونَ إِلَى اللَّهِ. (ثلاثا)

Kami bertaubat kepada Allah. (3 kali)

❁ يَا اللَّهُ بِهَا، يَا اللَّهُ بِهَا، يَا اللَّهُ بِحُسْنِ الْخَاتِمَةِ. (ثلاثا)

Ya Allah! Dengannya (taubat atau kalimah syahadah), ya Allah! Dengannya (taubat atau kalimah syahadah). Ya Allah! Matikanlah kami dengan kesudahan yang baik (dalam keimanan). (3 kali)

❁ غُفْرَانِكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ﴿٢٨٥﴾ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ ۖ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٢٨٦﴾

"Kami memohon keampunanMu, wahai Tuhan kami! Dan kepadaMulah tempat kembali. Allah tidak membebani seseorang, melainkan sesuai dengan kesanggupannya. Dia mendapat pahala (dari kebajikan) yang diusahakannya dan dia mendapat seksa (dari kejahatan) yang dikerjakannya. Wahai Tuhan kami! Janganlah Engkau bebaskan kami dengan bebanan yang berat sebagaimana yang telah Engkau bebaskan kepada orang-orang yang sebelum kami; janganlah Engkau pikulkan kami apa yang tidak sanggup Kami memikulnya. Maafkanlah kami, ampunilah kami, dan rahmatilah kami. Engkaulah Penolong kami, maka tolonglah kami terhadap kaum yang kafir."
(Al-Baqarah 285-286)

(Sumber daripada kitab شَوَارِقُ الْأَنْوَارِ مِنْ أَدْعِيَةِ السَّادَةِ الْأَخْيَارِ karangan Al-Muhaddits Dr. Sayyid Muhammad ibn 'Alawi Al-Maliki Al-Hasani ۞)